

# Uradni vestnik Gorenjske

LETO: VIII.

Številka 19

## VSEBINA

## PREDPISI SAMOUPRAVNIH ORGANOV

## SKUPŠČINA SKUPNOSTI ZDRAVSTVENEGA ZAVAROVANJA DELAVCEV KRANJ:

197. Pravilnik o zdravstvenih izkaznicah, drugih izkazilih o zdravstvenem zavarovanju in o obrazcih v zvezi z uveljavljanjem pravic iz zdravstvenega zavarovanja

## PREDPISI OBCINSKIH SKUPŠČIN

## OBCINA KAMNIK

198. Akcijski program stabilizacijske politike v občini Kamnik za leto 1971

## Predpisi samoupravnih organov

197.

Na podlagi 5., 22., 117. in 129. člena zakona o zdravstvenem zavarovanju in o obveznih oblikah zdravstvenega varstva (Ur. list SRS, št. 26/70) ter na podlagi 89. člena statuta skupnosti zdravstvenega zavarovanja delavcev Kranj, je sprejela skupščina skupnosti zdravstvenega zavarovanja delavcev Kranj na seji dne 1. julija 1971

## PRAVILNIK

o zdravstvenih izkaznicah, drugih izkazilih o zdravstvenem zavarovanju in o obrazcih v zvezi z uveljavljanjem pravic o zdravstvenem zavarovanju

I. LISTINE, S KATERIMI SE DOKAZUJE  
LASTNOST ZAVAROVANE OSEBE

1. člen

Osebe, zavarovane po zakonu o zdravstvenem zavarovanju in o obveznih oblikah zdravstvenega varstva (v nadaljnjem besedilu: zakon) in po statutu skupnosti zdravstvenega zavarovanja delavcev Kranj (v nadaljnjem besedilu: statut), dokazujejo pri uveljavljanju zdravstvenega varstva po zakonu in statutu skupnosti lastnosti zavarovane osebe oziroma osebe, ki ji je po zakonu zagotovljeno zdravstveno varstvo z zdravstveno izkaznico, s potrdilom za zdravstveno varstvo, s prilogo k zdravstveni izkaznici druge skupnosti in s potrdilom o zdravstvenem varstvu po mednarodnih konvencijah po tem pravilniku.

Zdravstveno izkaznico, potrdilo za zdravstveno varstvo, prilogo k zdravstveni izkaznici in potrdilo o zdravstvenem varstvu po mednarodni konvenciji izdaja skupnost.

2. člen

Zdravstvena izkaznica se izda:

1. osebam v delovnem razmerju in drugim osebam iz 14. člena zakona in njihovim družinskim članom;

2. družinskim članom oseb iz 3. in 4. odstavka 15. člena zakona;

3. osebam iz 17. člena zakona, ki opravljajo samostojno poklicno dejavnost in njihovim družinskim članom;

4. rednim študentom višjih in visokih šol, fakultet in umetniških akademij iz 27. člena zakona in njihovim ožjim družinskim članom;

5. španskim borcem in borcem NOV iz 1. odstavka 28. člena zakona in njihovim ožjim družinskim članom;

6. uživalcem stalnih priznavačin in stalne družbene denarne pomoči iz 1. točke 29. člena zakona in njihovim ožjim družinskim članom;

7. osebam na prostovoljni praksi iz 2. točke 29. člena zakona in njihovim ožjim družinskim članom;

8. otrokom iz 4. točke 29. člena zakona, ki jih je zavarovanec vzel k sebi in jih preživlja;

9. osebam na šolanju, strokovni izpopolnitvi ali podiplomskem študiju iz 5. točke 29. člena zakona, ki so prekinile delovno razmerje, če ta čas dobivajo štipendijo in nimajo statusa rednega študenta;

10. osebam iz 6. točke 29. člena zakona, ki jih organizacija pred sklenitvijo delovnega razmerja pošlje kot svoje štipendiste na praktično delo v drugo organizacijo;

11. osebam iz 152. člena zakona (družinskim članom, katerih hranilec je v obvezni vojaški službi, žrtvam fašističnega nasilja in civilnim žrtvam vojne in vojnega materiala ter borcem za severno mejo v letih 1918 in 1919) ter njihovim družinskim članom.

3. člen

Potrdilo za zdravstveno varstvo se izda:

1. osebam, zavarovanim za primer bolezni in nesreče izven dela iz 3., 7. do 11. točke 29. člena zakona;

2. osebam, zavarovanim za primer nesreče pri delu in obolenja za poklicno boleznijo po 30. čl. zakona in osebam zaposlenim z manj kot s polovico delovnega časa;

3. tujcem, ki se šolajo ali strokovno izpopolnjujejo v delovni in drugi organizaciji na območju skupnosti in so zdravstveno zavarovani po 5. členu zakona o zdravstvenem varstvu tujcev v Jugoslaviji (Uradni list SFRJ, št. 23/67);

Občine: Jesenice, Kamnik,  
Kranj, Radovljica, Škofja  
Loka in Tržič

4. tujim zavarovanim osebam, ki med začasnim bivanjem na območju skupnosti, uveljavljajo zdravstveno varstvo po mednarodnih konvencijah.

4. člen

Priloga k zdravstveni izkaznici se izda osebam iz 3. odstavka 29. člena zakona, ki jim je zagotovljena razlika do obsega zdravstvenega varstva za zavarovance-delavce in njihove družinske člane.

5. člen

Potrdilo za uveljavljanje zdravstvenega varstva po mednarodnih konvencijah se izda upokojencem, ki prejemajo pokojnino ali invalidnino iz držav, s katerimi je sklenjena konvencija o socialnem zavarovanju in njihovim družinskim članom ter družinskim članom delavcev, ki so ostali v Jugoslaviji, dokler prebivajo na območju skupnosti.

6. člen

Osebam, zavarovanim po 44. členu zakona, ki uveljavljajo obvezne oblike zdravstvenega varstva pri skupnosti na podlagi sporazuma med občinsko skupščino in skupnostjo, se izda listinsko dokazilo, za katero se dogovorita občinska skupščina in skupnost.

7. člen

Zdravstveno izkaznico, potrdilo za zdravstveno varstvo, prilogo k zdravstveni izkaznici in potrdilo o zdravstvenem varstvu po mednarodnih konvencijah dobijo zavarovanci in njihovi družinski člani oziroma osebe, ki jim je po zakonu zagotovljeno zdravstveno varstvo, ko skupnost ugotovi lastnost zavarovane osebe oziroma osebe, ki ji je po zakonu zagotovljeno zdravstveno varstvo, na podlagi prijave in prijave družinskih članov za izdajo zdravstvene izkaznice ter drugih ustreznih javnih listin (na primer: izpiska iz rojstne matične knjige, izpiska iz poročne matične knjige, ustrezne listine, če ima družinski član lastne dohodke, listine o posvojitvi otroka, izpiska iz mrliške matične knjige za otroka brez staršev in podobno).

8. člen

Pri uveljavljanju zdravstvenega varstva morajo dokazati lastnost zavarovane osebe oziroma osebe, ki ji je po zakonu zagotovljeno zdravstveno varstvo:

1. zavarovanci — osebe v delovnem razmerju, osebe iz 2., 3., 6. in 7. točke 14. člena zakona in njihovi družinski člani ter osebe iz 2. točke 29. člena zakona in njihovi ožji družinski člani — z zdravstveno izkaznico, v kateri so potrjeni podatki o zaposlitvi oziroma o lastnosti zavarovane osebe ali osebe, ki ji je po zakonu zagotovljeno zdravstveno varstvo.

Podatke o zaposlitvi potrjuje za zavarovance-delavce in njihove družinske člane organizacija, pri kateri so zaposleni. Za zavarovance, zaposlene pri zasebnih delodajalcih, in njihove družinske člane potrjuje podatke o zaposlitvi zasebni delodajalec na podlagi pooblastila skupnosti.

Za zavarovanceve otroke od 17. do 18. leta starosti, ki se redno ne šolajo, potrjuje zdravstvene izkaznice organizacija oziroma zasebni delodajalec na podlagi potrdila zavoda za zaposlovanje delavcev, da izpolnjujejo pogoje, ki jih določa 22. člen statuta;

2. družinski člani oseb iz 3. in 4. odstavka 15. člena zakona — z zdravstveno izkaznico, v kateri skupnost potrdi lastnost zavarovane osebe, in s potrdilom o plačanem prispevku;

3. zavarovanci-delavci iz 4. točke 14. člena zakona, ki začasno niso v delovnem razmerju in njihovi družinski člani — z zdravstveno izkaznico, v kateri jim zavod za zaposlovanje potrdi lastnost zavarovane osebe;

4. zavarovanci-osebe, ki opravljajo samostojno poklicno dejavnost in njihovi družinski člani — z zdravstveno izkaznico, v kateri jim skupnost potrdi lastnost zavarovane osebe in s potrdilom o plačanem prispevku v smislu 95. člena statuta;

5. redni študenti iz 27. člena zakona in njihovi ožji družinski člani — z zdravstveno izkaznico, v kateri jim to lastnost potrdi sklad za zdravstveno varstvo študentov oziroma visokošolski zavod.

6. španski borci in borci NOV iz 1. odstavka 28. člena zakona in njihovi ožji družinski člani — z zdravstveno izkaznico, v kateri jim to lastnost potrdi skupnost;

7. uživalci stalnih priznavalnin in stalne družbene pomoči in njihovi ožji družinski člani — z zdravstveno izkaznico, v kateri jim to lastnost zavarovane osebe potrdi pristojni organ, ki jim izplačuje družbeno pomoč ali priznavalnino;

8. otroci iz 4. točke 29. člena zakona, ki jih je zavarovavec vzel k sebi in jih preživlja — z zdravstveno izkaznico, v kateri jim lastnost zavarovane osebe potrdi skupnost;

9. osebe na šolanju, strokovni izpopolnitvi ali podiplomskem študiju iz 5. točke 29. člena zakona — z zdravstveno izkaznico, v kateri jim dajelec štipendije potrdi to lastnost;

10. osebe iz 6. točke 29. člena zakona, ki so pred sklenitvijo delovnega razmerja poslani kot štipendisti na praktično delo v drugo organizacijo — z zdravstveno izkaznico, v kateri jim to lastnost potrdi organizacija, ki jih je poslala na praktično delo;

11. upokojenci in uživalci stalnih prejemkov iz invalidskega zavarovanja in njihovi družinski člani — z zdravstveno izkaznico in odrezkom o izplačilu pokojnine ali drugega stalnega prejemka za tekoči ali pretekli mesec;

za otroke upokojencev in uživalcev stalnih prejemkov iz invalidskega zavarovanja od 17. do 18. leta starosti, ki se redno ne šolajo, potrjuje zdravstvene izkaznice skupnost na podlagi potrdila zavoda za zaposlovanje delavcev, da izpopolnjujejo pogoje, ki jih določa 22. člen statuta;

12. osebe iz 152. člena zakona (družinski člani, katerih hranilec je v obvezni vojaški službi, žrtve fašističnega nasilja in civilne žrtve vojne in vojnega materiala ter borci za severno mejo) — z zdravstveno izkaznico, v kateri jim to lastnost potrdi pristojni organ, ki jim je izdal odločbo.

13. osebe, ki uveljavljajo zdravstveno varstvo s potrdilom za zdravstveno varstvo — s potrdilom, ki ga izda šola, organizacija, pri kateri se izpopolnjujejo ali delajo ter organizator akcij po pooblastilu skupnosti;

14. osebe, zavarovane po mednarodnih konvencijah, in njihovi družinski člani — z overjenim potrdilom o zdravstvenem varstvu po mednarodnih konvencijah.

#### 9. člen

Ce zavarovavec začasno dela ali biva, ali če zavarovane družinski član, ki ima zdravstveno izkaznico, prebiva izven kraja, v katerem je sedež organizacije, pri kateri zavarovavec dela, oz. ki je pristojna mu potrditi lastnost zavarovane osebe, uveljavlja zdravstveno varstvo z zdravstveno izkaznico in s potrdilom o zavarovanju, ki nadomešča potrditev o zaposlitvi in mu ga izda organizacija oziroma zasebni delodajalec.

Za družinske člane drugih zavarovancev (uživalce pokojnin, oseb, ki opravljajo samostojno poklicno dejavnost) izda potrdilo skupnost oziroma po pooblastilu skupnosti pristojni organ.

#### 10. člen

Potrditev podatkov o zaposlitvi oziroma o lastnosti zavarovane osebe v zdravstveni izkaznici, ter potrdilo za zdravstveno varstvo velja 30 dni, s pristavkom, da med zadržanostjo od dela ni potrebna nova potrditev oziroma novo potrdilo.

Potrditev podatkov v zdravstveni izkaznici za uživalce stalnih priznavalnin in stalne družbene pomoči ter za osebe iz 152. člena zakona velja tri mesece.

Overjeno potrdilo o zdravstvenem varstvu po mednarodnih konvencijah velja 6 mesecev.

Potrditev podatkov v zvezni zdravstveni izkaznici študenta in njegovih ožjih družinskih članov velja za tekoče študijsko leto, to je do 30. septembra oziroma do 15. februarja, če je predpisan tudi polletni vpis.

Potrditev podatkov za absolventa velja do prenehanja absolventskega staža.

#### 11. člen

Zavarovavec oziroma oseba, ki ima zdravstveno izkaznico, mora priglasiti v 8 dneh vsako spremembo, od katere je odvisna lastnost zavarovane osebe oziroma osebe, ki ji je po zakonu zagotovljeno zdravstveno varstvo, zlasti prenehanje rednega šolanja otrok, povrnitev delovne zmožnosti nezmožnih družinskih članov, prenehanje preživljanja in pridobitev dohodkov družinskih članov, če jih prej niso imeli, razvezo zakona ter spremembo primka in imena in podobno, redni študentje pa še spremembe v zvezi s statusom študenta in če so družinski člani zavarovancev tudi spremembo ali prenehanje zaposlitve zavarovancev.

Spremembe priglašajo zavarovanci, ki so zaposleni pri organizacijah — svoji organizaciji, zavarovanci, ki začasno niso v delovnem razmerju — zavodu za zaposlovanje delavcev, pri katerem so priglašeni, redni študentje — skladu za zdravstveno varstvo študentov oziroma visokošolskega zavodu, uživalci družbene pomoči — pristojnim organom, drugi zavarovanci pa neposredno skupnosti.

Zavarovani osebi oziroma osebi, ki ji je zagotovljeno zdravstveno varstvo po zakonu, ki izgubi pravico do zdravstvenega zavarovanja oziroma varstva, so dolžni delovna organizacija, zavod za zaposlovanje delavcev, sklad za zdravstveno varstvo študentov oziroma visokošolski zavod in drugi pooblaščenici za potrjevanje zdravstvenih izkaznic zaključiti zdravstveno izkaznico.

#### 12. člen

Kdor izgubi zdravstveno izkaznico, dobi novo, ko prekliče izgubljeno izkaznico v republiškem uradnem listu.

#### 13. člen

Zdravstvena delovna organizacija, pri kateri zavarovana oseba uveljavlja zdravstveno varstvo po zakonu in statutu skupnosti, preveri istovetnost zavarovane osebe in zabeleži v zdravstveno izkaznico oziroma na potrdilu za zdravstveno varstvo podatke, katere določita s pogodbo o zdravstvenem varstvu skupnost in zdravstvena delovna organizacija.

### II. POSTOPEK DELOVNE ORGANIZACIJE V ZVEZI Z IZDAJO ZDRAVSTVENE IZKAZNICE

#### 14. člen

Za delavca, ki prvič stopi na delo, pošlje delovna in druga organizacija skupnosti skupaj s prijavo v zavarovanje izpolnjene obrazce zdravstvenih izkaznic delavca in njegovih družinskih članov, prijavo delavca za izdajo zdravstvene izkaznice njegovim družinskim članom ter ustrezne dokaze za družinske člane.

Skupnost po izdaji zdravstvenih izkaznic vrne dokaze — listine delovni organizaciji v hrambo.

Ob prenehanju dela mora delovna organizacija delavcu vrniti prijavo za izdajo izkaznic in

dokaze za družinske člane, katerim so bile izdane zdravstvene izkaznice, da jih delavec izroči v hrambo novi delovni organizaciji ali skupnosti. V zdravstveni izkaznici zavarovanca in njegovih družinskih članov mora delovna organizacija vpisati datum prenehanja dela.

#### 15. člen

Za delavca, ki stopi na delo v novo delovno organizacijo in že ima zdravstveno izkaznico, pošlje organizacija skupnosti s prijavo v zavarovanje tudi delavčevu zdravstveno izkaznico in zdravstvene izkaznice njegovih družinskih članov, po predhodni ponovni ugotovitvi pravice družinskih članov do zdravstvenega varstva (obstoj zakonske zveze, preživljanje družinskih članov, redno šolanje otrok po 17. letu starosti in pod.). Dokaze, na podlagi katerih organizacija ugotovi pravico do zdravstvenega varstva družinskih članov, organizacija zadrži v hrambi.

#### 16. člen

Dokaze za družinske člane zavarovancev-delavcev hrani delovna oziroma druga organizacija. Dokaze za družinske člane delavcev, zaposlenih pri zasebnih delodajalcih, oseb, ki opravljajo samostojno poklicno dejavnost, upokojencev, oseb, ki imajo pravico do zdravstvenega varstva po mednarodnih konvencijah, ter za družinske člane oseb iz 3. in 4. odstavka 15. člena zakona, hrani skupnost, za otroke iz 4. točke 29. člena zakona ter za druge osebe in njihove družinske člane pa skupnost ali organ ali organizacija, ki jo skupnost za to pooblasti.

### III. ORBAZCI LISTIN ZA UVELJAVLJANJE NADOMESTIL (POVRACIL) IN DRUGIH PRAVIC IZ ZDRAVSTVENEGA ZAVAROVANJA

#### 17. člen

Nadomestilo osebnega dohodka med začasno zadržanostjo od dela uveljavlja zavarovavec s poročilom o trajanjučasne zadržanosti od dela, ki ga izda v dveh izvodih pristojni zdravnik zdravstvene delovne organizacije, pri kateri zavarovavec po statutu in pravilniku skupnosti lahko zahteva, da ta odloča o njegovi nezmožnosti oziroma zadržanosti od dela.

Izpolnjeni obrazec poročila o trajanjučasne zadržanosti od dela podpiše pristojni zdravnik, ki je ugotovil začasno zadržanost zavarovancev.

Ta obrazec izpolni pristojni zdravnik zdravstvene delovne organizacije, praviloma zadnjega dne zadržanosti zavarovancev, pred tem dnem pa le, če zdravnik sodi, da bo zadržanost od dela trajala tudi še po dnevu, ko se v organizaciji, v kateri je zavarovavec zaposlen, redno obračunava osebni dohodek. Ce traja začasna zadržanost od dela več kot 30 dni, izpolni pristojni zdravnik zdravstvene delovne organizacije poročilo o trajanju najkasneje 31. dan od dneva, ko se je začela, in sicer za dobo 30 dni, oziroma za del te dobe, ki ni bil zajet v prejšnjem poročilu.

Zdravstvena delovna organizacija pošlje oba izvoda poročila o začasni zadržanosti od dela izplačevalcu nadomestila osebnega dohodka (organizaciji, pri kateri zavarovavec dela ali skupnost) na način, kot ga skupnost uredi z dogovorom z zdravstveno delovno organizacijo.

#### 18. člen

Povračilo potnih stroškov v zvezi z zdravstvenim varstvom, ki ga zavarovana oseba uveljavi v drugem kraju se uveljavlja s potrdilom o potrebi potovanja za uveljavitev zdravstvenega varstva. Izda ga zdravstvena delovna organizacija, pri kateri je zavarovana oseba priglašena za zdravstveno varstvo, potem ko izbrani ali pristojni zdravnik ugotovi, da mora zavarovana oseba po medicinsko pomoč v drug kraj.

Zdravstvena delovna organizacija, v katero zdravnik napoti zavarovano osebo, potrdi zaradi obračuna potnih stroškov na obrazcu potrdila, koliko časa je zavarovana oseba ostala v njej zaradi pregleda oziroma zdravljenja.

## 19. člen

Zobotehnična dela ter nabavo ali popravilo očal, ortopedskih pripomočkov in drugih sanitarnih priprav uveljavlja zavarovana oseba s potrdilom o potrebi zobotehničnih del, o potrebi očal in ortopedskega pripomočka ali sanitarne priprave. Tako potrdilo izda zdravstvena delovna organizacija, kadar izbrani ali pristojni zdravnik ugotovi, da so zavarovani osebi potrebna zobotehnična dela oziroma nabava ali popravilo ustreznega pripomočka ali priprave.

Zavarovana oseba predloži potrdilo iz prejšnjega odstavka v odobritev skupnosti oziroma ustreznim zdravstveni ali drugi delovni organizaciji ali zasebniku, kakor to določa pravilnik o uveljavljanju pravic iz zdravstvenega zavarovanja.

Zdravstvena delovna organizacija, ki izvrši zobotehnična dela, oziroma organizacija ali zasebnik, pri katerem zavarovana oseba nabavi očala, pripomoček ali pripravo, mora izdati obračun za zobotehnična dela oziroma za izdane pripomočke in potrditi njihovo brezhibnost in kakovost na obrazcu potrdila.

## 20. člen

Napotnico za zdravnika-specialista in bolnišnico izda zavarovani osebi zdravnik, ki jo napoti na pregled oziroma zdravljenje k zdravniku-specialistu ali v bolnišnico.

Zdravnik izda napotnico v dveh izvodih; izvornik rabi za zdravstveno dokumentacijo, kopija pa za obračun stroškov zdravstvenega varstva.

## 21. člen

Naročilnico za prevoz in obračun za prevoz bolnika izda zdravnik zavarovani osebi, ki ji je potreben prevoz v zdravstveno delovno organizacijo z reševalnim vozilom.

Naročilnico izda zdravnik v dveh izvodih; izvornik rabi reševalni postaji za lastno evidenco, kopija pa za obračun stroškov prevoza.

## 22. člen

Obvestilo o poškodbah zavarovane osebe po tretji osebi pošlje zdravstvena delovna organizacija skupnosti za zavarovano osebo, za katero se ob prvem pregledu oziroma brž, ko se ugotovi, da je bila poškodovana po krivdi tretje osebe (prometna nezgoda, pretep in podobno).

Zdravstvena delovna organizacija pošlje obvestilo takoj po pregledu zavarovane osebe, ki ji je bila poškodba prizadejana.

Skupnost s pogodbo z zdravstveno delovno organizacijo natančneje in ustrezno določa način izvajanja določb prejšnjih dveh odstavkov.

## 23. člen

Zdravila za zavarovane osebe predpisujejo zdravniki na obrazcu recepta.

## 24. člen

Obrazci: zdravstvena izkaznica, potrdilo za uveljavljanje zdravstvenega varstva, priloga k zdravstveni izkaznici, potrdilo o zavarovanju (ki nadomešča potrditev o zaposlitvi v zdravstveni izkaznici), potrdilo za uveljavljanje zdravstvenega varstva po mednarodnih konvencijah, recept za zdravila, potrdilo o potrebi potovanja za uveljavitev zdravstvenega varstva, potrdilo o potrebi ortopedskega pripomočka — sanitarne priprave, recept (potrdilo) za očala, potrdilo o potrebi zobotehničnih del, napotnica za specialista — bolnišnico, naročilnica in obračun za prevoz bolnika, poročilo o trajanjučasne nezmožnosti za delo — zadržanost od dela, obvestilo o poškodbah zavarovane osebe po tretji osebi so v obliki in formatu določeni in objavljeni v prilogi pravilnika o zdravstvenih izkaznicah, drugih izkazilih o zavarovanju in o obrazcih v zvezi z uveljavljanjem pravic iz zdravstvenega zavarovanja (Uradni list SRS, št. 8-245/71), ki ga je sprejela skupščina skupnosti zdravstvenega zavarovanja delavcev Ljubljana.

## IV. KONCNE DOLOČBE

## 25. člen

Z dnem, ko začne veljati ta pravilnik, začnejo zavarovane osebe oziroma osebe, ki jim je po zakonu zagotovljeno zdravstveno varstvo, uveljavljati pravice iz zdravstvenega zavarovanja z obrazci, ki jih določa ta pravilnik.

Obrazce, ki jih določa ta pravilnik, so dolžne uporabljati v poslovanju v zvezi z izvajanjem zdravstvenega zavarovanja zdravstvene delovne organizacije, druge organizacije in zasebni delodajalci.

## 26. člen

Ta pravilnik začne veljati naslednji dan po objavi v Uradnem vestniku SRS.

Številka: 02-20/71-19  
Kranj, 1. julija 1971

Skupščina skupnosti zdravstvenega zavarovanja delavcev Kranj  
Predsednik  
Niko Sedej, l. r.

## Občina Kamnik

AKCIJSKI PROGRAM  
STABILIZACIJSKE POLITIKE V OBCINI  
KAMNIK ZA LETO 1971

Skupščina občine Kamnik ugotavlja, da sklepi in priporočila, ki sta jih sprejela republiški in gospodarski zbor skupščine SR Slovenije in akcijski program Izvršnega sveta in republiških upravnih organov SR Slovenije, ustvarjajo pogoje za uresničevanje začrtane smeri razvoja, izražene v resoluciji o gospodarskem in družbenem razvoju občine Kamnik v letu 1971.

Skupščina občine Kamnik, upoštevajoč gospodarska in družbena gibanja v občini, podpira politiko, navedeno v obeh dokumentih, pri tem pa poudarja in opozarja na naslednje:

— Sestava gospodarstva v občini, zlasti sestava industrije, kakor tudi nerešeni problemi na področju družbenih služb in komunalnega gospodarstva, izredno ostro postavljajo pred občinsko skupščino, samoupravne skupnosti, samoupravne organe in družbeno-politične organizacije, problem akumulativne sposobnosti gospodarstva. Dejstvo je, da sedanja stopnja akumulacije ne omogoča izvajanja tekočih programov rekonstrukcije v industriji, niti s pomočjo najemanja kreditov, ker je soudeležba takoiimenovanih lastnih sredstev za te namene premajhna. Glede na tako situacijo vidi občinska skupščina poleg intenzifikacije gospodarjenja rešitev predvsem v povečanju udeležbe deleža gospodarstva pri delitvi družbenega proizvoda, k čemer bo pripravljena s določenimi ukrepi tudi sama prispevati, kar je bilo tudi že dosedaj izvajano v okviru njenih pristojnosti.

— Glede investicijske potrošnje na vseh sektorjih in nivojih se v celoti pridružuje politiki republiških organov; posebej smatra, da je edina realna pot za povečanje produktivnosti pot investiranja v modernizacijo in rekonstrukcijo. Zato tudi podpira predvideno revalorizacijo osnovnih sredstev in že izvajano politiko obračunavanja pospešenih — funkcionalnih stopenj amortizacije.

— Nosilci poglobitvenega dela bremena v prilaganju novim razmeram so gospodarske delovne organizacije, ki morajo v okviru svojih možnosti in sil iskati poti v premagovanju težav; tem intenzivnejše tiste organizacije, ki jih je nova pariteta dinarja postavila v realnejše razmerje in v še večji razkorak do produktivnosti v tujini.

Ob upoštevanju pomena in vloge izvoza so organi upravljanja dolžni izkoristiti notranje rezerve in iskati rešitve v racionalizaciji poslovanja, v zmanjševanju odvečnih stroškov, v reviziji proizvodnih programov, presmeritvah proizvodnega in komercialnega poslovanja ter v izboljšanju kadrovske strukture, ne pa v zviševanju cen in pričakovanju rešitev od zunaj. Nujna je odločna usmeritev na lastne sile ob pospeševanju integracijskih procesov v gospodarstvu. Redno spremljanje gibanj je obveza vseh organov uprav-

ljanja v organizacijah združenega dela, poleg tega pa tudi skupščine, ki je taka gibanja dosedaj redno zasledovala in jih bo tudi v bodoče.

Že dosedanja usmeritev kamniškega gospodarstva v izvoz, zlasti na konvertibilna področja, (95 % izvoza na konvertibilno področje od 6.613.000 \$ izvoza v letu 1970, pri tem posebej opozarjamo na letošnja gibanja, da je bil izvoz do konca maja 1971 za 13,2 % večji kot v istem obdobju lani), dokazuje, da je gospodarstvo kamniške občine vključeno v prizadevanja za izboljšanje plačilne bilance s tujino. V zvezi s tem podpira napovedi za znižanje prispevkov iz osebnih dohodkov izvoznikov na konvertibilno področje tudi s strani republike ter izraža vso podporo, da se realizirajo predlogi za vračanje carin in znižanje uvoznih taks tem izvoznikom. Posebej pa se zavzema, izhajajoč iz opisane situacije v naši industriji, za politiko ugodnejšega kreditiranja izvoza in razširjene reprodukcije v takih podjetjih.

Odgovorni dejavniki naj čimprej dajo v javno razpravo spremembe dosedanjega deviznega sistema, ki bo stimuliral izvozno dejavnost.

— Glede splošne potrošnje občinska skupščina podpira stališče republiških organov, pri čemer zahteva, da je treba limitiranje izvajati na vseh področjih in pri vseh potrošnikih, tako v občini kot v republiki.

— Kar zadeva gibanje osebnih dohodkov, so le-ti odvisni predvsem od oblikovanja normalnih oz. v določeni meri zaostrenih gospodarskih pogojev, ki silijo gospodarstvo k optimalni strukturi delitve dohodka in k oblikovanju akumulacije kot faktorja napredka in učinkovitosti v tckmi na tržišču.

Ko bodo sprejeti samoupravni sporazumi, bo odpravljeno sedanje splošno limitiranje osebnih dohodkov, ustvarjen pa tudi prehod k oblikovanju osebnih dohodkov in razmerij med njimi na podlagi osnov in meril, uveljavljenih v samoupravnih sporazumih. Zato je treba učinkovito organizirati in voditi postopek samoupravnega sporazumevanja. Skupščina bo v to akcijo vložila vse svoje napore s ciljem, da bo večina samoupravnih sporazumov sprejeta do konca meseca avgusta 1971.

— Resolucija o gospodarskem in družbenem razvoju občine Kamnik v letu 1971, ki ne temelji le na značilnostih gospodarskih in družbenih gibanj preteklega leta, ampak tudi na sedanji ekonomski situaciji, upoštevajoč intencije in zahteve stabilizacijske politike, se uresničuje po predvideni dinamiki na področju proizvodnje, izvoza in blagovnega prometa. Tudi dinamika rasti osebnih dohodkov na zaposlenega je bila v obdobju januar—maj v mejah dovoljenega limita. Ugotavlja pa, da bo vsebinsko uresničevanje resolucije, predvsem kot stabilizacijskega programa, dejansko omogočeno v polni meri šele z uresničitvijo stabilizacijske politike zveznih in republiških organov, seveda s tem, da občinska skupščina sprejme še dodatne stabilizacijske ukrepe iz nje pristojnosti, ki jih narekujejo sedanji družbeno ekonomski odnosi v občini.

— Čeprav je občinska skupščina jasno opredelila svojo politiko do razvoja industrije v občini že v resoluciji, smatra, da je potrebno z razvojem industrije še jasneje opredeliti operativne naloge te skupščine in njenih organov. Ni dovolj, da se zavzema za modernizacijo in eventualno prestrukturiranje industrije, ampak moramo omogočiti industriji zastavljeno pot z vsemi razpoložljivimi materialnimi sredstvi. Na prvem mestu bodo občinska skupščina in njeni organi vodili v zvezi s prostorskim planiranjem skladno politiko s programskimi zasnovami za razvoj industrije, oz. nosilec razvoja omogočili, da bodo prostorski koncepti jasni, rešitve pa usklajene s komunalno ureditvijo kraja. Ta naloga je v zasnovi že v glavnem rešena s sprejetjem urbanističnega načrta občine Kamnik, kjer je v njem tudi določena tako imenovana industrijska cona in s tem podan pogoj za nadaljnje razvijanje in širjenje industrije na območju občine Kamnik. Pri tem pa bo občinska skupščina vodila tako politiko, da bo prostor, ki je določen za to, za nosilec industrijskega razvoja ekonomsko zanimiv, lokacijsko pa bo predstavljal optimalno rešitev za določeno dejavnost.

V panogi industrije ni nekritih investicij. Z dokaj visokimi vlaganji, ki bodo presegle višino 50 milj. N din, pa se bodo povečale proizvodne zmogljivosti tako z izgradnjo novih objektov, kot z modernizacijo naprav in to posebno v tovarni »Stols«, »Usnje«, »Titans«, »Svilanite«, v »Alpremu« in pri drugih.

V Rudniku kaolina Črna pa se bo v tem letu skušalo sanirati dosedanje negativno poslovanje tako, da bo možno v letu 1972, sicer z manjšo akumulacijo, realizirati predvideni program. Občina je za podporo taki odločitvi samoupravnih organov sprejela ustrezne ukrepe.

V pogledu terciarnih dejavnosti: obrti, trgovine, gostinstva in turizma, bodo delovne organizacije in skupščina v letu 1971 vložile maksimalne napore za razvoj teh dejavnosti s posebnim oziranjem vključevanja teh panog v program srednjeročnega razvoja občine Kamnik.

V letu 1971 se bodo izvajala nadaljnja vlaganja pri modernizaciji obrti in trgovine. V gradnji so tudi sodobna skladišča, ki jih gradi trgovsko podjetje Kočna in, ki hkrati sodejajo s konceptom vseljudske obrambe na tem področju.

Za razvoj obrti, gostinstva in kmečkega turizma v zasebnem sektorju so dani vsi pogoji. Skupščina si bo prizadevala, da bi se zainteresiranim s primernimi krediti omogočil razvoj njihovih dejavnosti, za kar bi bilo nujno potrebne doseči ustrezne sporazume z bankami.

Glede kmetijstva je treba voditi politiko, ki je začrtana v resoluciji gospodarskega in družbenega razvoja, pri tem pa to politiko jasno proklamirati v zvezi s posameznimi problemi, ki se porajajo tako na področju družbene kot zasebne kmetijske proizvodnje.

— Razvoj industrije in drugih gospodarskih panog v občini postaja čedalje bolj odvisen od ustrezne delovne sile. Pri tem ne gre samo za zaposlitev naravnega prirastka prebivalstva ampak tudi za zaposlovanje mehničnega prirastka. Dokaj jasni programi v industriji, kakor tudi v

ostalih panogah gospodarstva, terjajo večjo usklajenost gospodarskega planiranja kadrov z usmerjanjem po šolskih programih, zlasti že v osnovni šoli. Gre predvsem za usmerjanje mladine v poklice. Pri tem smatra, da mora temeljna izobraževalna skupnost proučiti programe po kadrih v gospodarstvu in vplivati v šolah na tako učno-programsko usmeritev, ki bo lahko vplivala na odločitev mladine. Pri tem pa se tudi opozarja, da morajo delovne organizacije pri programiranju novih kapacitet predvideti potrebna sredstva za nove kadre.

Glede šolstva, zdravstvenega in socialnega varstva ter nekaterih pomembnejših negospodarskih investicij bo skupščina občine Kamnik vodila politiko, ki je začrtana v resoluciji gospodarskega in družbenega razvoja občine za leto 1971 in se trudila, da sprejete naloge ob pogojih tega stabilizacijskega programa tudi izvede.

Da se skupščina tudi v konkretni akciji opredeli za stabilizacijski program, bo pokrila vse odložene obveznosti iz prejšnjih let ter pričela vlaganja iz presežkov proračunskih in drugih dohodkov.

1. V ta namen se bodo imobilizirala:

a) sredstva občinskega proračuna, ki bodo presegle planski znesek 9.040.000 din;

b) sredstva temeljne izobraževalne skupnosti, ki bodo presegle višino 9.149.000 din ter

c) sredstva temeljne kulturne skupnosti, ki bodo presegle višino 700.000 din.

Imobilizirana sredstva pa se bodo uporabila prvenstveno za:

— eventualno manjkajoča sredstva za temeljno izobraževalno skupnost in temeljno kulturno skupnost do višin, navedenih pod tč. 1/b in c;

— kritje anuitet sprejetih za gradnjo šol;

— finansiranje garderob na stadionu;

— plačilo odloženih obveznosti v letu 1971 za komunalna dela;

— druge intervencije v gospodarstvu po pokritju navedenih obveznosti iz ostalega presežka sredstev, ki se prenese na sklad skupnih rezerv občine Kamnik.

Za iste namene se bodo uporabila tudi sredstva, izločena na poseben račun dela dohodkov, ki presega 10,8% v skladu z določili akcijskega programa IS SRS.

2. Samoupravni organi občinskih skladov in strokovne službe morajo trošiti sredstva strogo namensko po sprejetih finančnih načrtih ter v primeru izpada dohodkov usklajevati izvajanje del z razpoložljivimi sredstvi.

3. Vsi uporabniki, ki se financirajo iz sredstev proračuna občine, se morajo strogo ravnati po teh načelih in trošiti sredstva le v višini in namensko, kot je to določeno v proračunu.

4. Družbeno-politične organizacije v občini in v delovnih organizacijah so že razpravljale o akcijskem programu, vsaka na svojem področju, in se morajo za izvajanje tega dosledno zavzemati.

Akcijski program stabilizacijske politike, ki izhaja iz programov delovnih organizacij in resolucije za leto 1971, je realen in izvedljiv, ker že sama resolucija predstavlja stabilizacijski akt, s katerim želimo prispevati k utrjevanju gospodarstva v občini in celotni državi. Občani, družbeno-politične organizacije, samoupravni organi in skupščina upravičeno zahtevajo podrejanje načelom te stabilizacijske politike, tako v občini, kot v vsej Jugoslaviji, od vsakega in od vseh.

Številka: 30-10/71

Kamnik, dne 23. julija 1971

Predsednik  
skupščine občine Kamnik  
Vinko Gobec, l. r.

# murha

**POHIŠTVO  
VRATA OKNA  
ZAVESE PREPROGE  
GOSPODINJSKI STROJI**

**21. GORENJSKI SEJEM  
OD 6.-17. AVGUSTA  
V SAVSKEM LOGU V KRANJU**

Gostinsko  
podjetje Jelen  
Kranj

**vabi k  
sodelovanju**

tovarišice in tovariše za čas Gorenjskega sejma od 6. 8. do 17. 8. 1971, ki so že delali ali pa imajo veselje do dela v točilnicah in strežbi.

Prijave sprejema uprava gostinskega podjetja Jelen Kranj do 31. julija. Hkrati sporočamo, da imamo še prostih nekaj mest

ZA VAJENCE KUHARSKE IN NATAKARSKE STROKE.

Pogoj je dovršena osemletka.

Splošno gradbeno podjetje  
Tržič

razpisuje prosto delovno mesto

gradbenega delovodje  
žerjavista

Kandidat mora k svoji prijavi priložiti dokazilo o strokovnosti. Razpisni rok traja 15 dni od dneva objave oziroma do zasedbe delovnega mesta.



**Zavarovalnica SAVA**

Poslovna enota Jesenice

razpisuje licitacijo,

ki bo v petek dne 30. julija 1971. ob 12. uri v prostorih Zavarovalnice Sava PE Jesenice.

Na licitaciji se bo prodajalo karambolirano vozilo ZASTAVA 850 z 12.500 prevoženimi km, leto izdelave 1970. Izključna cena 15.500 din.

Ogled vozila je možen v garaži Zavarovalnice Sava, PE Jesenice, M. Tita 16. Pismene ponudbe sprejema Zavarovalnica Sava, PE Jesenice na dan licitacije do 12. ure.